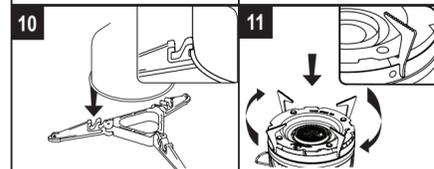
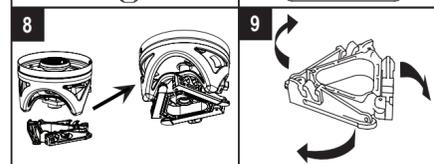
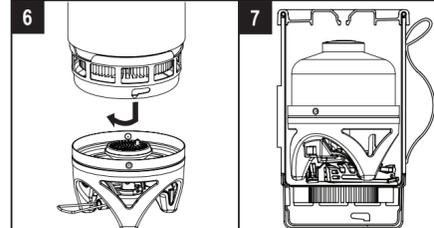
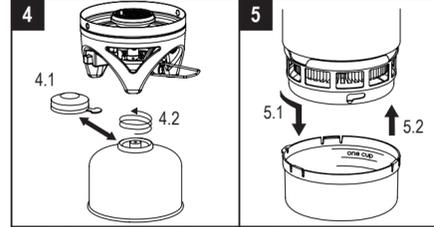
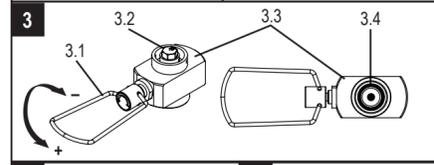
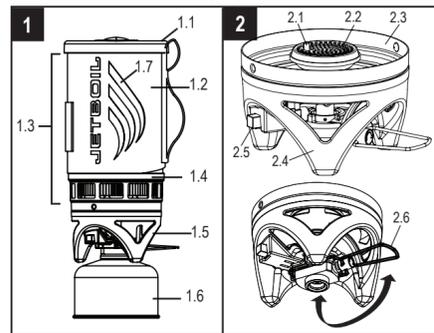




FLASH
FLASH-GLD, FLASH-BLU (EN) Instructions for use
FLASH-VLT, FLASH-CBN (FR) Notice d'utilisation
FLSHJVA (DE) Gebrauchsanleitung
 (ES) Instrucciones de uso



(EN) ENGLISH

Important: Read these instructions for use carefully. Familiarize yourself with the appliance before connecting it to its gas container. Keep these instructions for future reference.
 DANGER! FAILURE TO COMPLY WITH THESE INSTRUCTIONS MAY RESULT IN DEATH, BRAIN DAMAGE, SERIOUS INJURIES AND BURNS, OR PROPERTY DAMAGE.
 USE OUTDOORS ONLY

FOR YOUR SAFETY

- If you smell gas:
 1. Do not attempt to light appliance.
 2. Extinguish any open flame.
 3. Disconnect from fuel supply.

FOR YOUR SAFETY

Do not store or use gasoline or any other liquids with flammable vapors in the vicinity of this or any other appliance.

DANGER CARBON MONOXIDE HAZARD

This appliance can produce carbon monoxide which has no odor.
Using it in an enclosed space can kill you.
Never use this appliance in an enclosed space such as a camper, tent, car, or home.

DANGER
Fuel canisters can explode.
 Keep them away from heat, direct sunlight, and sources of ignition. Canisters must be stored outdoors in a well-ventilated area out of the reach of children.

Do not use unit on a hot surface. **If you cannot keep your palm on a surface for more than 5 seconds, the surface is too hot to place a fuel canister on.** If there is a leak on your appliance (smell of gas), remove it to a well-ventilated, flame-free location where the leak may be detected and stopped. If you wish to check for leaks on your appliance, do it outside. Do not try to detect leaks using a flame; use soapy water.

Accessible parts may become very hot. Keep young children away.
 Flash must be operated on a horizontal surface, at least 1 meter away from any adjacent surfaces (walls or ceilings), flammable materials, and ignition sources. Do not lean over stove. Keep hair and other body parts away from unit during ignition. Do not move, lift, or tilt Flash while burner is lit. Flaring may occur.

SPECIFICATIONS

Gas category: butane under vapor pressure
 Use only with 100g or 230g Jetboil Jetpower Isobutane/Propane Gas Cartridges (sold separately). Canister must conform to the EN417 standard. It may be hazardous to attempt to fit other types of gas containers.

Jet size: 0.21 mm **Gas consumption:** 100 g/hour
Power Output: 1,300 Watts (4,500 BTU/hour)

ASSEMBLY

- REFERENCE DIAGRAMS:**
 The following diagrams shown on Page 1 are provided for reference when assembling and operating Flash:
- Fully assembled unit
 - Burner, shroud and valve
 - Control valve
 - Canister attachment
 - Cup and bottom cover
 - Cup and baseplate attachment
 - Fully packed and stored unit
 - Canister stabilizer storage
 - Canister stabilizer
 - Canister stabilizer assembly/use
 - Pot support assembly**
 - Pot support**
 - Pot support storage**
 - ** - Not included in all bundles

Detach lid (1.1) and remove fuel cartridge (SOLD SEPARATELY, 1.6), burner base (1.5), and Canister Stabilizer (9) from 1.0 liter cooking cup (1.3). If using the pot support kit (12), remove it from the 1.0 liter cooking cup (1.3) as well.

Unfold the bail from the valve body (2.6). Check that control valve (3.1) is closed (tightened clockwise), and that O-ring (3.4) is in place and in good condition before connecting to gas cartridge. Do not use this appliance if it has damaged or worn seals, or is leaking, damaged, or operating improperly.

Remove fuel cartridge cap (4.1) and set aside. Inspect seals and threads between burner base and fuel cartridge to ensure a proper seal. Hold cartridge upright and screw it securely to the burner base (4.2). Hand tighten only, until valve is securely seated on cartridge and can no longer turn. Avoid cross-threading the cartridge.

Unfold stabilizer legs (9) and attach stabilizer to fuel cartridge (10). Check that fuel cartridge is centered on stabilizer, and that all three clips are engaged. Set burner base, attached fuel cartridge, and stabilizer on a firm, level, cool surface.

If using Pot Support Kit: Unfold pot support (12), place it on top of the burner base and rotate to lock (11). Confirm that all four attachments are fully engaged, and that the support is seated and stable.

OPERATION WARNINGS

DO NOT LEAVE JETBOIL FLASH UNATTENDED WHILE IN USE.

WARNING
Always change fuel canisters in a well ventilated location, preferably outside, away from any sources of ignition, such as open flames, pilots, electric fires, and away from other people.
 You can be seriously burned.

DANGER
 If you smell gas or hear gas escaping before control valve is opened, **do not attempt to ignite burner.** Never expose stove to flammable vapors or liquids while lighting the burner.
 It can cause an explosion or fire.
 Ensure control valve is closed (turn clockwise), and fuel canister is screwed on tightly. If smell of gas persists, disconnect fuel canister and refer to troubleshooting section.

WARNING
 Warm fuel vapor can condense in a very cold burner, spraying fuel. This can cause unsafe flaring. **Exercise caution in cold weather.**
 You can be seriously burned.

DO NOT fry or cook foods with low moisture content. Use low flame settings when heating liquid foods to avoid boil-over. **If heating liquids near maximum capacity, use only low flame settings, and exercise caution to prevent boil-over.**

OPERATING INSTRUCTIONS

WARNING
Ignite burner before placing pot or cup on burner. Keep burner at arm's length, away from face, during ignition. Flame can erupt and flare during ignition.
 You can be seriously burned.

Lighting the Burner: Test igniter (2.5) before opening valve. If it does not spark, refer to troubleshooting section. To ignite, repeatedly press igniter button (2.5) while slowly turning control valve (3.1) ½ turn counterclockwise to open. Press igniter until flame is observed. Using control valve (3.1), adjust flame to low-to-medium setting.

DO NOT HEAT EMPTY COOKING CUP.

WARNING
 Do not move, lift, or tilt burner while lit.
 Fuel can spray and cause flare-ups.
 You can be seriously burned.

Cooking Instructions: Add liquid or liquid food to the cooking cup. **Do not fill above 0.5 L MAX fill line.** Boil over can result. Remove plastic cover from bottom of cooking cup by rotating until it pulls off easily (5.1), and place cup onto burner.

Orient cooking cup with lit burner base by visually aligning slots in cup with projections in base. Lower cup onto base and turn clockwise to lock in place (6). Cozy(1.2) must not extend below bottom edge of cup (1.4) in order to prevent singeing or burning. Rest lid (1.1) loosely on top of cooking cup during heating.

Color Changing Heat Indicator (1.7): As the cup is heated, the heat indicating window (1.7) will turn from Black to Orange. As long as the heat indicating window (1.7) shows Orange, the cup and its contents are hotter than 140°F (60°C). Exercise caution with hot vessels and their contents - you can be burned.

If using the pot supports: Never use a cooking vessel larger than 9 in. (23 cm) diameter, or heavier than 6.5 lbs. (3 kg). Make sure the pot support legs are unfolded and locked properly into place (11) before placing pots onto them.

WARNING
Use extreme caution when heating liquids or liquid foods near maximum capacity of pot. Boil-over can result.
 You can be seriously burned.

STORAGE AFTER USE

Turn off control valve (3.1) (tighten clockwise) to extinguish flame. Grasp cup by neoprene cozy (1.2) and detach cooking cup from burner base by holding the plastic portion of the base (2.4) and rotating cup counterclockwise. After removing cup from heat, replace plastic cover on cup (5.2) to prevent burns and maintain temperature. ALLOW JETBOIL FLASH TO COOL BEFORE TOUCHING EXPOSED METAL PARTS.

ALWAYS CHECK THAT THE BURNER (2.2) IS EXTINGUISHED BEFORE DISCONNECTING THE FUEL CANISTER (1.6). Remove fuel cartridge from canister stabilizer legs, and fold canister stabilizer for storage (9). Unscrew fuel cartridge from burner base (4.2), and replace plastic fuel cap (4.1). Fold Valve bail (2.6) under valve so it is closed around valve body. Place canister stabilizer in bottom of cup, and set burner base (2) on top of canister stabilizer so that the stabilizer nests inside the bottom of the burner base (8). Put capped fuel canister inside cup on top of burner base (7). **Always disconnect fuel canister from control valve before storing it.** Replace Lid.

If using the pot supports: Remove pot support from burner base (11), and fold supports (12). Pack 1.0L cup as normal, placing the pot supports upside down on top of the fuel cartridge. Replace Lid.

Cleaning Instructions: Do not use a dishwasher or abrasive compounds to clean - they will damage the surface of the cup. Only wash the cup by hand with soapy water.

TROUBLESHOOTING AND MAINTENANCE

Do not modify this appliance. This appliance must only be serviced by an authorized person. If an issue cannot be corrected using these instructions, see Limited Warranty below. Contact your local dealer or distributor for parts and/or service.

Abnormal Burner Operation: check to ensure that the mix tube is free from debris to provide proper combustion air, and that exhaust gas is allowed to properly vent. When firing properly, the flame should appear blue to slightly turquoise in color. Never use solvents or any other cleaning agents on the burner assembly.

Cleaning the Orifice: Close the gas control valve (3.1) and detach fuel cartridge. Make sure burner (2.2) is cool before servicing unit. Press down on burner head (2.2) and turn counter-clockwise one quarter turn. Remove steel base plate (2.3) and burner head from plastic shroud (2.4). Carefully remove igniter wire from ceramic (2.1), and press down on the valve body (3.3) to remove it from shroud. Use a 6mm wrench or hexagonal hole in base plate as a wrench to unscrew the hexagonal brass orifice nut (3.2) from the top of valve (3.3). Clean out orifice by blowing through the small hole from the top. DO NOT use a pin or sharp object to clear the obstruction, it may damage the hole, making the appliance unsafe. Reassemble the burner base and check for leaks. If problem continues, see your dealer or contact Jetboil for service.

Replacing the O-ring: If the O-ring (3.4) is damaged or cracked, see your dealer or contact Jetboil for service.

Igniter fails to spark: If igniter will not spark, pull igniter wire through ceramic with pliers until clear coating on wire can be seen above the ceramic (2.1). Cut wire 1/4" above top of ceramic. Bend wire towards center of burner head (2.2). If igniter still fails to spark, use matches or a lighter. See your dealer or contact Jetboil for service.

Flame does not extinguish: Valve is damaged. Tighten valve as much as possible, blow out flame, and immediately detach fuel cartridge. Return to dealer.

DOMESTIC (U.S.A.) WARRANTY INFORMATION

Jetboil Flash has a 1-year limited warranty. Should this product not function properly under normal use within 1 year of purchase, contact the dealer or Jetboil for return process information. Jetboil alone will determine if the problem is covered by this warranty. If so, Jetboil will repair or replace the unit at its discretion and return it to you free of charge.

This warranty does not cover any damage or malfunction arising from misuse, improper maintenance, negligence, normal wear and tear, accident, or use other than as described in these instructions.

This warranty applies only to the original purchaser. Proof of purchase is required. EXCEPT AS PROVIDED HEREIN, THERE ARE NO OTHER WARRANTIES, EXPRESS OR IMPLIED, INCLUDING BUT NOT LIMITED TO THE IMPLIED WARRANTIES OF MERCHANTABILITY AND FITNESS FOR A PARTICULAR PURPOSE.

JETBOIL SHALL NOT BE LIABLE FOR ANY CONSEQUENTIAL OR INCIDENTAL DAMAGES WHATSOEVER.

This warranty gives you specific legal rights. You may also have other rights that vary from state to state. Some states do not allow the exclusion or limitation of incidental or consequential damages, or limitation or exclusion of implied warranties, so the above exclusions or limitations may not apply to you.

INTERNATIONAL WARRANTY INFORMATION

Contact your local retailer or distributor for information regarding any warranties covering your FLASH.

Do not modify the appliance. FLASH must only be serviced by an authorized person. Return to your local retailer or distributor if a fault cannot be corrected using these instructions.

POUR VOTRE SÉCURITÉ

N'entreposez pas ni n'utilisez d'essence ni tout autre liquide aux vapeurs inflammables à proximité du présent appareil ou de tout autre appareil.

DANGER DANGER D'OXYDE DE CARBONE

DANGER
 Le présent appareil peut produire de l'oxyde de carbone qui est inodore.
 Son utilisation dans un espace clos peut vous tuer.
 N'utilisez jamais cet appareil dans un espace clos tel qu'une caravane, une tente ou une voiture, ni à la maison.

DANGER
 Les cartouches de combustible peuvent exploser.
 Rangez les cartouches loin de sources de chaleur et d'allumage ainsi que des rayons directs du soleil. Les cartouches doivent être entreposées à l'extérieur dans un endroit bien aéré et hors de portée des enfants.

N'utilisez pas l'appareil sur une surface chaude. **Si vous ne pouvez pas garder votre paume plus de 5 secondes sur une surface, la surface est trop chaude pour y poser une cartouche de combustible.**

En cas de fuite de l'appareil (odeur de gaz), placez-le immédiatement dans un endroit bien ventilé, loin de toute flamme, où il sera possible de détecter la fuite et de la stopper. Si vous souhaitez vérifier l'appareil pour des fuites, faites-le au grand air. N'essayez pas de détecter des fuites au moyen d'une flamme, utilisez plutôt de l'eau savonneuse.

Les pièces accessibles peuvent devenir très chaudes. Tenez les jeunes enfants à l'écart.

FLASH doit être utilisé sur une surface horizontale, à au moins 1 m de toutes surfaces adjacentes (parois ou plafond), de matériaux inflammables et de sources d'allumage. Pendant l'allumage, ne vous penchez pas au-dessus du réchaud et tenez vos cheveux et toutes autres parties du corps loin de l'appareil. Pendant que le brûleur est allumé, ne déplacez pas l'appareil FLASH, ni ne le soulevez ou penchez, ce qui pourrait en faire jaillir les flammes.

SPÉCIFICATIONS

Catégorie de gaz : Butane sous pression de vapeur

N'utilisez que des cartouches de 100 g ou de 230 g d'isobutane/propane Jetboil Jetpower (vendues séparément). La cartouche doit être conforme aux normes EN417. Il peut s'avérer dangereux de tenter d'adapter d'autres types de contenants de gaz.

Diamètre de l'injecteur : 0,21 mm **Puissance :** 1 300 W (4 500 BTU/h)

Consommation de gaz : 100 g/h

ASSEMBLAGE

DIAGRAMMES DE RÉFÉRENCE :
 Les diagrammes suivants à la page 1 sont fournis à titre de référence pour assembler et faire fonctionner l'appareil Flash :

- Appareil complètement assemblé
- Brûleur, coiffe et soupape
- Soupape de commande
- Fixation de la cartouche
- Tasse et couvre-fond
- Tasse et fixation de la plaque de base
- Appareil complètement remballé
- Escamotage du stabilisateur de cartouche
- Stabilisateur de cartouche
- Assemblage du stabilisateur de cartouche
- Assemblage du support de casserole**
- Support de casserole**
- Escamotage du support de casserole**
- ** - N'est pas inclus dans toutes les troussees.

Retirez le couvercle (1.1) et la cartouche de combustible (VENDUE SÉPARÉMENT, 1.6), la base du brûleur (1.5) et le stabilisateur de cartouche (9) de la tasse de cuisson de 1 litre (1.3). Si vous utilisez le support de casserole (12), retirez-le aussi de la tasse de cuisson de 1 litre (1.3).

Dépliez l'étrier du boîtier de soupape (2.6). Vérifiez que la soupape de commande (3.1) est fermée (serrée en sens horaire) et que l'anneau d'étanchéité (3.4) est en place et en bon état avant de fixer la cartouche. N'utilisez pas l'appareil s'il comprend des joints d'étanchéité endommagés ou usés, s'il fuit, s'il est endommagé ou s'il fonctionne incorrectement.

Retirez le bouchon de la cartouche de combustible (4.1) et mettez-le de côté. Pour vous assurer d'une étanchéité adéquate, inspectez les joints d'étanchéité ainsi que le filetage entre la base du brûleur et la cartouche. Tenez la cartouche droite et vissez-la fermement à la base du brûleur (4.2). Serrez uniquement à la main jusqu'à ce que la soupape soit bien en place sur la cartouche et ne puisse plus tourner. Évitez de déformer le filetage de la cartouche.

Dépliez les pieds de stabilisation (9) et fixez le stabilisateur à la cartouche (10). Vérifiez que la cartouche est centrée sur le stabilisateur et que les trois clenches sont engagées. Posez la base du brûleur, à laquelle sont fixés la cartouche et le stabilisateur, sur une surface ferme qui est au niveau et froide.

Si vous utilisez le support de casserole : Dépliez le support de casserole (12), placez-le sur le dessus de la base du brûleur et tournez-le pour le verrouiller (11). Vérifiez que les quatre clenches sont engagées à fond et que le support est bien fixé et stable.

POUR VOTRE SÉCURITÉ

- Si vous sentez du gaz :**
- Ne tentez pas d'allumer l'appareil.
 - Éteignez toute flamme nue.
 - Débranchez l'appareil de son alimentation en combustible.

MISES EN GARDE QUANT AU FONCTIONNEMENT

NE LAISSEZ PAS FLASH SANS SURVEILLANCE PENDANT L'UTILISATION.

MISE EN GARDE
Attachez/détachez toujours la cartouche dans un endroit ventilé, de préférence à l'extérieur, en évitant la proximité des flammes, de veilleuses, de radiateurs électriques ou autres sources de chaleur, et à l'écart d'autres personnes.
 Vous pourriez subir de graves brûlures.

MISE EN GARDE
 Si vous sentez l'odeur du gaz ou si vous entendez le gaz s'échapper avant que la valve ne soit ouverte, **n'essayez pas d'allumer le réchaud.** N'exposez jamais le réchaud à des vapeurs ou liquides inflammables pendant l'allumage du brûleur.
 Cela pourrait causer une explosion ou un incendie.

MISE EN GARDE
 Assurez-vous que la soupape de commande est fermée (tournée en sens horaire) et que la cartouche de combustible est vissée fermement en place. Si l'odeur de gaz persiste, débranchez la cartouche de combustible et reportez-vous à la section de dépannage.

MISE EN GARDE
 De la vapeur d'un combustible chaud peut se condenser sur un brûleur très froid, ce qui pulvériserait le combustible et ferait ainsi jaillir dangereusement des flammes. **Par temps froid, faites preuve de prudence.**
 Vous pourriez subir de graves brûlures.

NE FAITES PAS frire ou cuire des aliments à faible teneur en humidité. Réglez l'appareil à faible chaleur lorsque vous faites chauffer des aliments liquides afin d'éviter un débordement. **Si vous chauffez un liquide à une capacité presque maximale, n'utilisez qu'une flamme à faible intensité et soyez prudent afin de prévenir le débordement.**

MODE D'EMPLOI

MISE EN GARDE
Allumez le brûleur avant d'y poser la casserole. Pendant l'allumage, maintenez le brûleur à bout de bras, loin du visage. En effet, les flammes peuvent en jaillir pendant l'allumage.
 Vous pourriez subir de graves brûlures.

Allumer le brûleur : Avant d'ouvrir la soupape, faites un essai de l'allumeur (2.5). S'il ne produit pas d'étincelle, reportez-vous à la section de dépannage. Pour procéder à l'allumage, appuyez à plusieurs reprises sur le bouton d'allumage (2.5) tout en tournant lentement la soupape de commande (3.1) 1/2 tour en sens antihoraire pour l'ouvrir. Appuyez sur le bouton de l'allumeur jusqu'à l'apparition de flammes. Au moyen de la soupape de commande (3.1), réglez la flamme à une intensité de faible à moyenne.

NE FAITES PAS CHAUFFER UNE TASSE DE CUISSON VIDE.

MISE EN GARDE
 Pendant que le brûleur est allumé, ne le déplacez pas, ni ne le soulevez ou penchez.
 Le combustible pourrait se pulvériser et faire jaillir les flammes.
 Vous pourriez subir de graves brûlures.

Mode de cuisson : Ajoutez le liquide ou les aliments liquides à la tasse de cuisson. Ne remplissez pas la tasse au-delà de la ligne « MAX » de 0,5 L. Des débordements pourraient survenir. Retirez le couvre-fond en plastique de la tasse de cuisson en le tournant jusqu'à ce qu'il s'enlève facilement (5.1) et posez la tasse sur le brûleur.

Orientez la tasse de cuisson par rapport à la base du brûleur allumé en alignant visuellement les fentes de la tasse sur les saillies de la base. Insérez la tasse dans la base et tournez-la en sens horaire pour la verrouiller en place (6). Pour empêcher que le cache-tasse (1.2) brûle, il ne doit pas dépasser le bord intérieur de la tasse (1.4). Posez simplement le couvercle (1.1) sur la casserole pendant la cuisson.

Voyant de chaleur à couleur variable (1.7) : Alors que la tasse est sur le feu, le voyant de chaleur (1.7) passera de noir à orange. Tant que le voyant de chaleur (1.7) indique la couleur orange, la tasse et son contenu sont plus chauds que 140 °F (60 °C). Soyez prudent lorsque les récipients et leur contenu sont chauds pour éviter de vous brûler.

Si vous utilisez le support de casserole : N'utilisez jamais une casserole de plus de 9 po (23 cm) de diamètre ni de plus de 6,5 lb (3 kg). Assurez-vous que les bras du support de casserole sont adéquatement dépliés et verrouillés en place (11) avant d'y poser une casserole.

MISE EN GARDE
Faites preuve d'extrême prudence lorsque vous faites chauffer des liquides ou des aliments liquides à près de la capacité maximale de la casserole. Des débordements pourraient survenir.
 Vous pourriez subir de graves brûlures.

RANGEMENT APRÈS UTILISATION

Fermez la soupape de commande (3.1) (en sens horaire) pour éteindre la flamme. Saisissez le cache-tasse en neoprene (1.2) et détachez la tasse de cuisson de la base du brûleur en tenant la partie en plastique de la base (2.4) et en tournant la tasse en sens antihoraire. Une fois la tasse retirée de la chaleur, replacez le couvre-fond en plastique sur la tasse (5.2) afin de prévenir les brûlures et de maintenir la température. LAISSEZ L'APPAREIL JETBOIL FLASH REFROIDIR AVANT DE TOUCHER LES PIÈCES MÉTALLIQUES EXPOSÉES.

AVANT DE DÉBRANCHER LA CARTOUCHE DE COMBUSTIBLE (1.6), VÉRIFIEZ TOUJOURS QUE LE BRÛLEUR (2.2) EST ÉTEINT. Retirez la cartouche des pieds du stabilisateur et pliez le stabilisateur de la cartouche pour le ranger (9). Dévissez la cartouche de la base du brûleur (4.2) et remettez en place le bouchon de combustible en plastique (4.1). Pliez l'étrier du boîtier de soupape (2.6) sous la soupape afin qu'il soit fermé autour du boîtier. Placez le stabilisateur de cartouche dans le fond de la tasse, puis la base du brûleur (2) par-dessus de façon à ce que le stabilisateur repose à l'intérieur du fond de la base du brûleur (2). Placez la cartouche, couverte par son bouchon, à l'intérieur de la tasse, par-dessus la base du brûleur (7). **Débranchez toujours la cartouche de combustible de la soupape de commande avant de la ranger.** Replacez le couvercle.

Si vous utilisez le support de casserole : Retirez le support de la base du brûleur (11) et repliez les bras du support (12). Rangez la tasse de 1 L selon la procédure normale en posant le support de casserole à l'envers par-dessus la cartouche. Replacez le couvercle.

Nettoyage : Ne nettoyez pas cet appareil en le mettant au lave-vaisselle ou en utilisant un composé abrasif afin de ne pas endommager la surface de la tasse. Lavez la tasse uniquement à la main dans l'eau savonneuse.

DÉPANNAGE ET ENTRETIEN

Ne modifiez pas le présent appareil. Cet appareil ne doit être révisé que par une personne autorisée. Si un problème ne peut être corrigé au moyen des présentes instructions, voyez la garantie limitée ci-dessous.

Fonctionnement anormal du brûleur : Vérifiez, d'une part, que le tube de mélange est exempt de débris afin d'obtenir la combustion adéquate avec l'air et, d'autre part, que les gaz d'échappement peuvent être adéquatement ventilés. Lorsque la flamme brûle correctement, elle devrait paraître d'une couleur allant de bleue à légèrement turquoise. N'utilisez jamais de solvants ou autres agents de nettoyage sur l'assemblage du brûleur.

Nettoyage de l'orifice : Fermez la soupape de commande (3.1) et retirez la cartouche de combustible. Assurez-vous que le brûleur (2.2) est froid avant de manipuler l'appareil. Appuyez sur la tête du brûleur (2.2) et tournez en sens antihoraire un quart de tour. Retirez la plaque de base en acier (2.3) et la tête du brûleur de la coiffe en plastique (2.4). Enlevez prudemment le fil de l'allumeur de la céramique (2.1), puis appuyez sur le boîtier de soupape (3.3) pour l'enlever de la coiffe. Utilisez une clé de 6 mm, ou l'ouverture hexagonale de la plaque de base comme clé, pour dévisser, du dessus de la soupape (3.3), l'écrou hexagonal en laiton de l'injecteur (3.2). Nettoyez l'injecteur en soufflant dans le petit orifice par le dessus. N'UTILISEZ PAS d'aiguille ou d'objet pointu pour déloger toute obstruction, ce qui pourrait endommager l'orifice et rendre ainsi l'appareil peu sûr. Réassemblez la base du brûleur et vérifiez l'étanchéité. Si le problème persiste, consultez votre marchand ou communiquez avec Jetboil.

Remplacement de l'anneau d'étanchéité : Si l'anneau (3.4) est endommagé ou craquelé, consultez votre marchand ou communiquez avec Jetboil pour le faire remplacer.

Panne d'allumage : Si l'allumeur ne produit pas d'étincelles, tirez le fil de l'allumeur par la céramique à l'aide de pinces jusqu'à ce que vous puissiez voir le revêtement transparent sur le fil au-dessus de la céramique (2.1). Coupez le fil 1/4 po au-dessus de la céramique. Pliez le fil vers le centre de la tête du brûleur (2.2). Si l'allumeur ne produit toujours pas d'étincelles, utilisez des allumettes ou un briquet. Consultez votre marchand ou communiquez avec Jetboil pour le faire réparer.

Flamme qui ne s'éteint pas : La soupape est endommagée. Serrez la soupape autant que possible, soufflez la flamme et retirez aussitôt la cartouche de combustible. Retournez l'appareil au marchand.

INFORMATION SUR LA GARANTIE NATIONALE (AUX É.-U.)

L'appareil Flash de Jetboil comprend une garantie limitée de 1 an. Si le présent produit devait ne pas fonctionner correctement lors d'utilisation normale, et ce, dans un délai de 1 an à compter de l'achat, communiquez avec le marchand ou avec Jetboil pour obtenir l'information sur la procédure de retour. Seule la société Jetboil déterminera si le problème est couvert par la présente garantie. Dans un tel cas, Jetboil réparera ou remplacera l'appareil, à sa discrétion, et vous le retournera sans frais.

Cette garantie ne couvre pas quelque dommage ou mauvais fonctionnement que ce soit qui découlerait d'un usage abusif, de maintenance inadéquate, de négligence, d'usage normal, d'un accident ou d'une utilisation autre que celle décrite dans les présentes instructions.

Cette garantie ne s'applique qu'à l'acheteur original. Une preuve d'achat est requise.

SAUF TEL QUE STIPULÉ DANS LES PRÉSENTES, AUCUNE AUTRE GARANTIE N'EST OFFERTE, EXPRESSE OU TACITE, Y COMPRIS, SANS TOUTEFOIS S'Y LIMITER, UNE GARANTIE TACITE QUANT À LA QUALITÉ LOYALE ET MARCHANDE ET

(DE) DEUTSCH

Wichtig: Bitte lesen Sie diese Bedienungsanleitung mit äußerster Sorgfalt. Machen Sie sich mit dem Gerät vertraut, bevor Sie es an die dazugehörige Gaskartusche anschließen. Bewahren Sie diese Anleitung für weitere Informationen gut auf.

VORSICHT! EINE NICHTEINHALTUNG DIESER ANLEITUNG KANN ZUM TOD, ZU HIRNSCHÄDEN, SCHWEREN VERLETZUNGEN UND VERBRENNUNGEN SOWIE ZU SACHSCHÄDEN FÜHREN.

NUR IM FREIEN ZU VERWENDEN

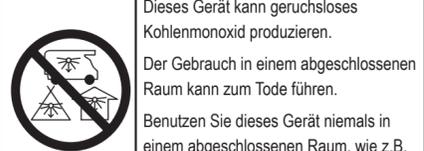
SICHERHEITSHINWEISE

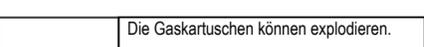
Wenn Sie Gas riechen:

- Versuchen Sie nicht, das Gerät anzuzünden.**
- Löschen Sie alle offenen Flammen.**
- Trennen Sie das Gerät von der Brennstoffzufuhr.**

SICHERHEITSHINWEISE

Lagern und verwenden Sie kein Gas oder andere Flüssigkeiten mit entzündlichen Dämpfen in der Nähe von diesem oder einem anderem Gerät.

	VORSICHT KOHLENMONOXID
	Dieses Gerät kann geruchsloses Kohlenmonoxid produzieren. Der Gebrauch in einem abgeschlossenen Raum kann zum Tod führen. Benutzen Sie dieses Gerät niemals in einem abgeschlossenen Raum, wie z.B. Campervan, Zelt, Auto oder zu Hause.

	Die Gaskartuschen können explodieren. Halten Sie diese von Hitze, direkter Sonneneinstrahlung und allen Zündquellen entfernt. Die Kartuschen sollten Sie in einem gut belüfteten Außenbereich und Kindern unzugänglich aufbewahren.
--	---

Benutzen Sie das Gerät nicht auf einer heißen Oberfläche. **Wenn Sie Ihre Handfläche nicht mindestens 5 Sekunden auf eine Oberfläche legen können, dann ist diese zu heiß, um eine Kartusche darauf abzustellen.**

Sollte das Gerät ein Leck haben (Gasgeruch), bringen Sie dieses zuerst in einen gut belüfteten, flammenlosen Bereich, bevor Sie nach der undichten Stelle suchen und diese abdichten. Wenn Sie nach undichten Stellen suchen möchten, dann machen Sie das unbedingt im Freien. Versuchen Sie nicht, die undichten Stellen mittels einer Flamme zu finden, benutzen Sie stattdessen Seifenlauge.

Die zugänglichen Bauteile können sehr heiß werden. Halten Sie das Gerät von Kindern fern.

Der Flash muss auf einer horizontalen Oberfläche, mindestens 1m von angrenzenden Wänden oder Raumdecken, von entflammaren Materialien sowie anderen Zündquellen entfernt bedient werden. Lehnen Sie sich nicht über den Kocher und halten Sie Haare und andere Körperteile beim Anzünden vom Gerät fern. Verschieben, heben oder kippen Sie den Flash nicht, während der Brenner gezündet ist. Die Flamme könnte aufflackern.

TECHNISCHE DATEN

Gaskategorie: Butan mit Dampfdruck

Nur mit 100g oder 230g Jetboil Jetpower Isobutan/Propan-Gaskartuschen zu benutzen (separat erhältlich). Die Kartusche muß der EN417 Norm entsprechen. Die Verwendung anderer Kartuschentypen kann gefährlich sein.

Düsengröße: 0,21mm **Leistung:** 1.300 Watt (4.500 BTU/Stunde)

Gasverbrauch: 100g/Stunde

MONTAGEANLEITUNG

ZEICHNUNGEN ZUR MONTAGE UND BEDIENUNG: Die Zeichnungen auf Seite 1 dienen als Referenz bei Montage und Bedienung des Flash:

- | | |
|--|--|
| 1. Vollständig montiertes Gerät | 9. Kartuschenfuß |
| 2. Brenner, Schutzabdeckungund Regler | 10. Anbringen und Verwendung des Kartuschenfußes |
| 3. Flammenregler | 11. Anbringen der Topfhalterung** (als Tasse verwendbar) |
| 4. Anschrauben der Kartusche | 12. Topfhalterung** |
| 5. Plastikabdeckung für Unterseite | 13. Aufbewahrung der |
| 6. Anbringen des Bechers auf dem Unterteil | 7. Vollständig verpacktes Gerät |
| 7. Vollständig verpacktes Gerät | 8. Aufbewahren des Kartuschenfußes |
| 8. Aufbewahren des Kartuschenfußes | ** <i>Nicht bei allen Geräten enthalten</i> |

Entfernen Sie den Deckel (1.1) und nehmen Sie die Gaskartusche (SEPARAT ERHÄLTLICH, 1.6), den Brenner (1.5), und den Kartuschenfuß (9) aus dem 1L Kochbecher heraus (1.3). Bei Verwendung der Topfhalterung (12) nehmen Sie diese ebenfalls aus dem 1L Becher heraus (1.3).

Klappen Sie den Sicherheitsgriff des Flammenreglers heraus (2.6). Gehen Sie sicher, dass der Flammenregler (3.1) zugedreht ist (im Uhrzeigersinn festdrehen), und dass der O-Ring (3.4) richtig sitzt und in einem guten Zustand ist, bevor er an der Gaskartusche angebracht wird. Benutzen Sie dieses Gerät nicht, wenn es beschädigte oder abgenutzte Dichtungen hat, wenn es ausläuft, beschädigt ist oder nicht sauber funktioniert.

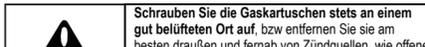
Nehmen Sie den Deckel von der Gaskartusche (4.1) und legen Sie ihn beiseite. Vergewissern Sie sich, dass Dichtungen und Gewinde von Brenner und Kartusche in Ordnung sind, damit diese beiden Einheiten sicher miteinander verbunden werden können. Halten Sie die Kartusche aufrecht und schrauben Sie sie vorsichtig auf den Brenner (4.2). Drehen Sie sie nur mit der Hand fest, bis der Flammenregler fest auf der Kartusche sitzt und sich nicht mehr weiterbewegen lässt. Vermeiden Sie ein Überdrehen der Kartusche.

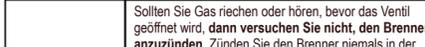
Klappen Sie die Fußstützen des Kartuschenfußes heraus (9) und klicken Sie die Gaskartusche in die Halterung ein (10). Gehen Sie sicher, dass die Kartusche auf dem Fuß zentriert ist und dass alle drei Clips eingearstet sind. Stellen Sie den Brenner zusammen mit angebrachter Gaskartusche und Kartuschenfuß auf eine feste, ebene und kühle Oberfläche.

Bei Verwendung der Topfhalterung: Klappen Sie die Topfhalterung aus (12), setzen Sie diese auf den Brenner und drehen Sie sie fest bis sie einrastet (11). Gehen Sie sicher, dass alle vier Arme komplett ausgeklappt sind und die Topfhalterung fest und stabil sitzt.

GEFAHRHENINWEISE

LASSEN SIE DEN FLASH NICHT UNBEAUFSICHTIGT, WÄHREND ER IN GEBRAUCH IST.

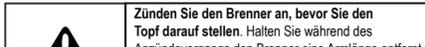
	Schrauben Sie die Gaskartuschen stets an einem gut belüfteten Ort auf, bzw entfernen Sie sie am besten draußen und fernab von Zündquellen, wie offene Flammen, Zündflammen, elektrische Heizgeräte, sowie fernab von anderen Personen. Ernsthafte Verbrennungen könnten die Folge sein.
---	--

	Sollten Sie Gas riechen oder hören, bevor das Ventil geöffnet wird, dann versuchen Sie nicht, den Brenner anzuzünden. Zünden Sie den Brenner niemals in der Nähe von entflammaren Dämpfen oder Flüssigkeiten an. Dies könnte zu einer Explosion oder einem Brand führen. Gehen Sie sicher, dass das Ventil zu (im Uhrzeigersinn drehen) und die Gaskartusche festgeschraubt ist. Bei anhaltendem Gasgeruch montieren Sie die Gaskartusche ab und lesen Sie unter „Fehlerbehebung“ weiter.
---	--

	Warmer Gasdampf kann in Verbindung mit einem sehr kalten Brenner kondensieren und Gas verspritzen. Dies könnte ein gefährliches Aufflammen zur Folge haben. Bitte Vorsicht bei kaltem Wetter. Ernsthafte Verbrennungen könnten die Folge sein.
---	--

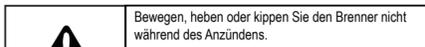
Braten Sie oder kochen Sie KEINE Mahlzeiten mit geringer Flüssigkeitsmenge. Drehen Sie die Flamme beim Erhitzen von flüssigen Mahlzeiten herunter, um ein Überkochen zu vermeiden. **Erhitzen Sie Flüssigkeitsmengen nahe der maximalen Kapazität nur bei niedriger Flamme und mit Vorsicht, um ein Überkochen zu verhindern.**

WICHTIGE BEDIENUNGSHINWEISE

	Zünden Sie den Brenner an, bevor Sie den Topf darauf stellen. Halten Sie während des Anzündevorgangs den Brenner eine Armlänge entfernt und vom Gesicht abgewandt. Die Flamme kann beim Anzünden hochschießen und aufflackern. Ernsthafte Verbrennungen könnten die Folge sein.
---	--

Anzünden des Brenners: Testen Sie zuerst den Zündknopf (2.5), bevor Sie das Ventil öffnen. Sollte dieser nicht zünden, dann legen Sie bitte weiter unten unter Fehlerbehebung weiter. Drücken Sie zum Anzünden wiederholt auf den Zündknopf (2.5), während Sie gleichzeitig langsam den Flammenregler eine halbe Drehung gegen den Uhrzeigersinn aufdrehen (3.1). Drücken Sie den Zündknopf, bis Sie eine Flamme sehen können. Drehen Sie die Flamme mittels des Regelknopfes auf klein bis mittelhoch (3.1).

ERHITZEN SIE NIEMALS DEN KOCHBECHER IN LEEREM ZUSTAND!

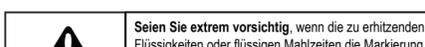
	Bewegen, heben oder kippen Sie den Brenner nicht während des Anzündens. Durch austretendes Gas kann ein Aufflackern ausgelöst werden. Ernsthafte Verbrennungen könnten die Folge sein.
---	--

Kochanleitung: Füllen Sie Flüssigkeit oder eine flüssige Mahlzeit in den Kochbecher. **Füllen Sie nicht mehr Inhalt ein als bis zur 0.5L „MAX“ Fülllinie.** Ein Überkochen könnte die Folge sein. Entfernen Sie den Plastikdeckel von der Unterseite des Kochbechers durch Drehen, bis er sich leicht abnehmen lässt (5.1), und setzen Sie den Kochbecher auf den Brenner.

Halten Sie den Kochbecher so auf den angezündeten Brenner, dass die Schlitze mit den Halterungen am Unterteil auf einer Höhe sind. Setzen Sie den Becher auf den Untersatz und drehen Sie ihn im Uhrzeigersinn, bis er einrastet (6). Um ein Ansgensen oder Brennen der Neoprenschutzhülle (1.2) zu verhindern, sollte diese nicht über die Unterkante des Bechers (1.4) hinausschauen. Legen Sie den Deckel (1.1) während des Kochvorgangs lose auf den Becher.

Temperaturanzeigefenster (1.7): Während der Becher sich erwärmt, wechseln die Farben des Temperaturanzeigefensters (1.7) von schwarz auf orange. Solange dieses Temperaturanzeigefenster (1.7) orange ist, sind der Becher und dessen Inhalt heißer als 60°C (140°F). Bitte seien Sie vorsichtig im Umgang mit heißen Kochbehältern und deren Inhalten – Sie könnten sich verbrennen!

Bei Verwendung der Topfhalterung: Verwenden Sie bitte kein Kochgeschirr mit mehr als 23cm Durchmesser bzw mit mehr als 3kg Gewicht. Gehen Sie sicher, dass die Arme der Topfhalterung komplett ausgeklappt und sicher eingearstet sind (11), bevor Sie Töpfe darauf stellen.

	Seien Sie extrem vorsichtig, wenn die zu erhitzenden Flüssigkeiten oder flüssigen Mahlzeiten die Markierung erreichen. Sie könnten überkochen. Ernsthafte Verbrennungen könnten die Folge sein.
---	--

AUFBEWAHRUNG NACH GEBRAUCH

Drehen Sie zum Löschen der Flamme den Flammenregler (im Uhrzeigersinn) zu (3.1). Halten Sie den Kochbecher an der Neoprenschutzhülle (1.2) und nehmen Sie ihn vom Brenner ab, in dem Sie diesen am Plastikteil festhalten (2.4) und den Becher gegen den Uhrzeigersinn drehen. Nach Abnehmen des Bechers stecken Sie zur Vermeidung von Verbrennungen und zur Wärmeerhaltung die Plastikabdeckung auf das Unterteil (5.2). LASSEN SIE DEN JETBOIL FLASH ERST ABKÜHLEN, BEVOR SIE EXPONIERTE METALLTEILE BERÜHREN.

GEHEN SIE IMMER ERST SICHER, DASS DIE FLAMME (2.2) ERLOSCHEN IST, BEVOR SIE DIE GASKARTUSCHE ABNEHMEN (1.6). Nehmen Sie die Kartusche vom Kartuschenfuß ab und klappen Sie diesen zusammen (9). Schrauben Sie die Kartusche vom Brennerunterteil ab (4.2) und setzen Sie den Plastikdeckel wieder auf (4.1). Klappen Sie den Sicherheitsgriff des Flammenreglers (2.6) wieder ein, so dass er den Regler umschließt. Legen Sie den Kartuschenfuß in den Becherboden und platzieren Sie den Brenner (2) auf den Kartuschenfuß, so dass dieser in der Unterseite des Brenners verschwindet (8). **Legen Sie die verschlossene Kartusche in den Becher auf den Brenner (7). Trennen Sie zur Aufbewahrung stets die Gaskartusche vom Flammenregler.** Verschießen Sie den Becher mit dem Deckel.

Bei Verwendung der Topfhalterung: Entfernen Sie die Topfhalterung vom Brenner (11) und klappen Sie die Fußstützen ein (12). Verstauen Sie alles im 1L Becher wie oben beschrieben und legen Sie die Topfhalterung umgedreht zum Schluß auf die Gaskartusche. Verschießen Sie den Becher mit dem Deckel.

Reinigungshinweise: Geben Sie den Kochbecher zum Abwaschen bitte nicht in die Spülmaschine und verwenden Sie keine scheuernden Reinigungsmittel – dies könnte die Oberfläche des Bechers zerkratzen. Spülen Sie den Becher bitte nur mit der Hand.

FEHLERBEHEBUNG UND PFLEGE

Verändern Sie nichts an diesem Gerät. Dieses Gerät darf nur von autorisierten Personen gewartet werden. Sollte ein Problem anhand dieser Bedienungsanleitung nicht behoben werden können, siehe untenstehende Haftungsbeschränkung.

Anormale Brennerfunktion: vergewissern Sie sich, daß die Schlauchzufuhr frei von Dreck ist und Verbrennungsluft zugeführt wird, damit das Gas sauber entweichen kann. Wenn die Flamme richtig brennt, sollte sie eine blaue bis leicht türkise Farbe haben. Benutzen Sie niemals Lösungs- oder andere Reinigungsmittel auf dem Brenner.

Reinigung der Düse: Drehen Sie den Flammenregler zu (3.1) und schrauben Sie die Kartusche ab. Gehen Sie zuerst sicher, dass der Brenner (2.2) abgekühlt ist, bevor Sie das Gerät reinigen. Drücken Sie den Brennerkopf nach unten (2.2) und drehen Sie ihn eine viertel Drehung gegen den Uhrzeigersinn. Entfernen Sie die Stahlplatte (2.3) und den Brennerkopf von der Plastikverblendung (2.4). Ziehen Sie vorsichtig den Zünddraht von der Keramikverblendung (2.1) und drücken Sie auf den Regler (3.3), um ihn von der Schutzverblendung zu lösen. Verwenden Sie einen 6mm Sechskantschlüssel oder die Sechskantbohrung im Unterteil, um die sechskantige Messingmutter (3.2) vom Oberteil der Düse abzuschrauben (3.3). Reinigen Sie die Düse, indem Sie durch die Öffnung von oben hineinblasen. Verwenden Sie zur Reinigung KEINE Nadel oder einen spitzen Gegenstand, dies könnte die Düse beschädigen und das Gerät unsicher machen. Setzen Sie den Kocher wieder zusammen und überprüfen Sie ihn nach undichten Stellen. Sollte das Problem bestehen bleiben, dann kontaktieren Sie bitte Ihren Händler oder wenden Sie sich direkt an Jetboil.

Austausch des O-Rings: Sollte der O-Ring (3.4) beschädigt oder gesprungen sein, dann kontaktieren Sie bitte Ihren Händler, oder wenden Sie sich direkt an Jetboil.

Kein Funken beim Anzünden: Sollte der Anzünder keine Funken erzeugen, dann ziehen Sie den Zünddraht mit einer Zange durch die Keramikhalterung, bis wieder ein sauberes Stück Draht zu sehen ist (2.1). Schneiden Sie den Draht ca 6mm oberhalb der Keramikhalterung ab. Biegen Sie den Draht anschließend zur Mitte des Brennpfokes hin (2.2). Sollte die Piezozündung immer noch keine Funken erzeugen, dann verwenden Sie bitte Streichhölzer oder ein Feuerzeug. Kontaktieren Sie für eine Servicereinigung bitte Ihren Händler oder wenden Sie sich direkt an Jetboil.

Die Flamme erlischt nicht: Das Ventil ist beschädigt. Schrauben Sie das Ventil so weit wie möglich zu, blasen Sie die Flamme aus und schrauben Sie sofort die Kartusche ab. Reklamieren Sie den Kocher bei Ihrem Händler.

INFORMATION ZUR INLANDSGARANTIE (USA)

Auf den Jetboil Flash haben Sie ein Jahr Garantie. Sollte dieses Produkt innerhalb eines Jahres bei normalem Gebrauch nicht ordnungsgemäß funktionieren, dann wenden Sie sich für die Retourenabwicklung bitte an ihren Händler oder Jetboil.

Diese Garantie deckt keine Schäden oder Fehlfunktionen ab, die durch Missbrauch, unvorschriftsmäßige Wartung, Fahrlässigkeit, allgemeine Abnutzungsschweimungen, Unfall oder durch einen dieser Bedienungsanleitung nicht entsprechenden Gebrauch entstanden sind.

Diese Garantie ist ausschließlich für den ursprünglichen Käufer gültig. Ein Kaufbeleg ist vorzuzzeigen.

BIS AUF DIE HIER AUSDRÜCKLICH GENANNTEN ODER ALS SELBSTVERSTÄNDLICH VORAUSGESETZTEN PUNKTE WIRD KEINERLEI WEITERE GARANTIE GEWÄHRT, UND ZWAR EINSCHLIESSLICH DER ALS SELBSTVERSTÄNDLICH VORAUSGESETZTEN ZUSICHERUNG ALLGEMEINER GEBRAUCHSTAUGLICHKEIT UND DER EIGNUNG FÜR EINEN BESTIMMTEN ZWECK, ABER NICHT AUF SIE BESCHRÄNK.

JETBOIL IST NICHT VERANTWORTLICH FÜR FOLGE- ODER NEBENSCHÄDEN JEDGLICHER ART.

Diese Garantie unterliegt speziellen rechtlichen Grundlagen. Ebenso ist die Rechtslage je nach Staat unterschiedlich. Manche Staaten erlauben keinen Haftungsausschluss oder eine Haftungsbeschränkung aus Neben- oder Folgeschäden, bzw. die Beschränkung oder den Ausschluss von besagten Garantien, so dass oben erwähnte Ausschlüsse oder Beschränkungen möglicherweise für Sie nicht zutreffen.

Für Informationen zu Garantien, die Ihren Flash betreffen, wenden Sie sich bitte Ihren Händler vor Ort oder Ihren Vertriebspartner.

Verändern Sie nichts an diesem Gerät. Der Flash darf ausschließlich von autorisierten Personen gewartet werden. Bringen Sie das Gerät zu Ihrem Händler vor Ort oder Ihrem Vertriebspartner, sollte ein Fehler mit dieser Bedienungsanleitung nicht behoben werden können.

(ES) ESPAÑOL

Importante: Lea cuidadosamente estas instrucciones. Hagase familiar con el aparato antes de conectarlo a su cartucho de gas. Guarde estas instrucciones para referencia futura.

PELIGRO! FALTA DE SEGUIR ESTAS INSTRUCCIONES PUEDE RESULTAR EN MUERTE, DAÑO CEREBRAL, HERIDAS SERIAS Y QUEMADURAS, O DAÑOS DE PROPIEDAD PERSONAL.

USE SOLAMENTE AL AIRE LIBRE.

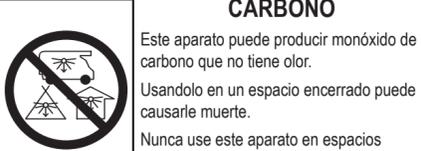
PARA SU SEGURIDAD

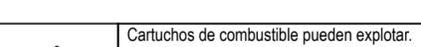
Si usted huele gas:

- No intente encender el aparato.**
- Extinga llamas abiertas.**
- Desconecte de la fuente de combustible.**

PARA SU SEGURIDAD

No almacene o use gasolina o cualquier otro liquido con vapores flamables en la vecinidad de este o cualquier otro aparato.

	RIESGO DE MONÓXIDO DE CARBONO
	Este aparato puede producir monóxido de carbono que no tiene olor. Usandolo en un espacio encerrado puede causarle muerte. Nunca use este aparato en espacios encerrados o como cámpers, carpas, autotómviles o casas.

	Cartuchos de combustible pueden explotar. Mantengalos lejos de calor, sol directo y fuentes de ignición. Cartuchos deben ser almacenados al aire libre en una area bien ventilada, fuera del alcance de niños.
---	--

No use la unidad sobre una superficie caliente. **Si no puede mantener la palma de su mano sobre una superficie por mas de 5 segundos, la superficie esta muy caliente para colocar el cartucho de combustible.**

Si hay fuga en su aparato (olor a gas), muevalo a una area bien ventilada y libre de llamas donde la fuga pueda ser detectada y detenida. Si usted desea revisar fugas en su aparato hagalo afuera al aire libre. No intente detectar una fuga usando una llama; use agua jabonosa.

Partes accesibles pueden volverse muy calientes. Mantenga fuera del alcance de niños.

Flash debe ser operado sobre una superficie horizontal, por lo menos 1 metro lejos de otra superficie adjunta (paredes o techos), materiales flamables y fuentes de ignición.

No se apoye sobre la hornilla, mantenga cableo y otras partes corporales lejos de la unidad mientras la enciende. No mueva o incline a Flash mientras la hornilla esta encendida. Puede llamear.

ESPECIFICACIONES

Categoría de gas: butano bajo presion de vapor
Use solamente con cartuchos de combustible Jetboil Jetpower Isobutano/Propano (venta separada). El cartucho debe cumplir con el estándar EN417. Puede resultar peligroso intentar colocar otro tipo de cartuchos de combustible.

Tamaño de Jet: 0.21 mm **Producción de poder:** 1300 vatios (4,500 BTU/hora)

Consumo de gas: 100g/hora

MONTAJE

ESQUEMAS DE REFERENCIA

Las esquemas demostradas en la página 1 son proveidas como referencia para ensamblar y operar a Flash:

- | | |
|---|--|
| 1.Aparato ensamblado | 9.Estabilizador de cartucho |
| 2.Hornilla, envoltura y válvula | 10.Ensamblaje/uso de estabilizador de cartucho |
| 3.Válvula de control | 11.Ensamblaje de soportes de olla ** |
| 4.Acoplamiento de cartucho | 12.Soportes de olla ** |
| 5.Taza y tapa inferior | 13.Almacenaje de soportes de olla ** |
| 6.Taza y acoplamiento de base | |
| 7.Aparato empacado y almacenado | |
| 8.Almacenamiento de estabilizador de cartucho | |

**** - No incluido en todo paquete**

Quite la tapa (1.1.) y saque el cartucho de combustible (VENTA SEPARADA, 1.6), base de hornilla (1.5) y estabilizador de cartucho (9) localizados dentro de la taza de cocinar de 1.0 litros (1.3). Si utiliza el estuche de soportes de olla (12) saquelo tambien de la taza de cocinar de 1.0 litros (1.3).

Extienda el ajustador del cuerpo de la válvula (2.6). Asegure que la válvula de control (3.1) este cerrada (apriete con el sentido de las agujas del reloj) y que el O-ring (3.4) este en lugar y en buena condicón antes de conectar al cartucho de gas. No utilice este aparato si tiene sellos dañados o gastados, si tiene fuga, o se encuentra dañado o funcionando inadecuadamente.

Si utiliza los soportes de olla: Nunca use un recipiente mas grande de 9 pul-gadas (23 cm.) en diametro o mas pesado de 6.5 libras (3 kg). Asegure que las patas de soporte de la olla esten completamente enganchadas y cerradas en lugar (11) antes de colocar ollas encima.

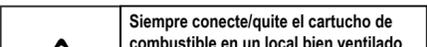
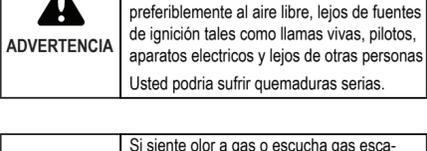
Quite la tapa del cartucho de combustible (4.1) y colocola a un lado.Revise los sellos y las rosas localizadas entre la base de la hornilla y el cartucho para asegurar un sello adecuado. Sostenga el cartucho vertical y atornillelo fijamente a la base de la hornilla (4.2). Atornille a pulso hasta que la válvula este fijamente sentada sobre el cartucho y no se pueda mover. Evite cruce de rosas del cartucho.

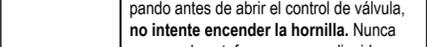
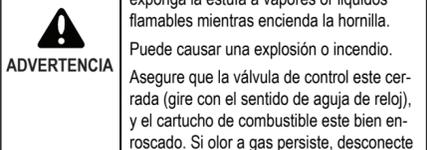
Extienda las patas estabilizadoras (9) y conecte el estabilizador al cartucho de combustible (10). Asegure que el cartucho de combustible se encuentre centrado sobre el estabilizador, y que los tres ganchos queden enganchados. Coloque la base de la hornilla, con el cartucho de combustible y estabilizador ya conectados sobre una superficie firme, plana y fresca.

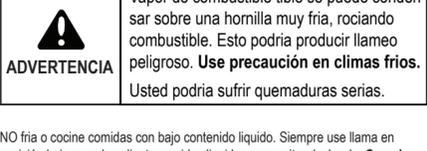
Si usa el estuche de soporte de ollas: Extienda el soporte de olla (12), colocolo sobre la base de la hornilla y gire hasta cerrar (11). Asegure que los cuatro acoplamientos esten completamente enganchados, y que el soporte este montado y estable.

ADVERTENCIA DE USO

NUNCA DESCUIDE UN APARATO PCS EN USO.

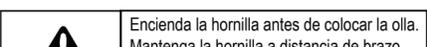
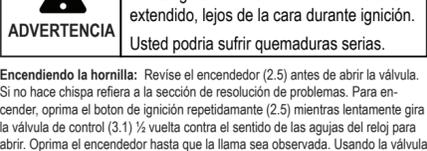
	ADVERTENCIA
	Siempre conecte/quite el cartucho de combustible en un local bien ventilado, preferiblemente al aire libre, lejos de fuentes de ignición tales como llamas vivas, pilotos, aparatos electricos y lejos de otras personas <p>Usted podría sufrir quemaduras serias.</p>

	ADVERTENCIA
	Si siente olor a gas o escucha gas escapando antes de abrir el control de válvula, no intente encender la hornilla. Nunca exponga la estufa a vapores or liquidos flamables mientras encienda la hornilla. <p>Fuede causar una explosión o incendio. Asegure que la válvula de control este cerrada (gire con el sentido de aguja de reloj), y el cartucho de combustible este bien enroscado. Si olor a gas persiste, desconecte el cartucho de combustible y haga referencia a la sección de resolución de problemas.</p>

	ADVERTENCIA
	Vapor de combustible tibio se puede condensar sobre una hornilla muy fria, rociando combustible. Esto podria producir llameo peligroso. Use precaución en climas frios. <p>Usted podria sufrir quemaduras serias.</p>

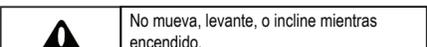
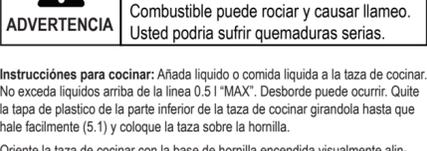
NO fria o cocine comidas con bajo contenido liquido. Siempre use llama en posición baja cuando caliente comidas liquidas para evitar desborde. **Cuando caliente liquido cerca de capacidad maxima, use llama en posición baja y precaución para prevenir desborde de liquidos.**

INSTRUCCIONES DE USO

	ADVERTENCIA
	Encienda la hornilla antes de colocar la olla. Mantenga la hornilla a distancia de brazo extendido, lejos de la cara durante ignición. <p>Usted podría sufrir quemaduras serias.</p>

Encendiendo la hornilla: Revise el encendedor (2.5) antes de abrir la válvula. Si no hace chispa refiera a la sección de resolución de problemas. Para encender, oprima el boton de ignición repetidamante (2.5) mientras lentamente gira la válvula de control (3.1) ½ vuelta contra el sentido de las agujas del reloj para abrir. Oprima el encendedor hasta que la llama sea observada. Usando la válvula de control (3.1), ajuste la llama entre posición baja a mediana.

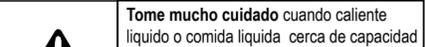
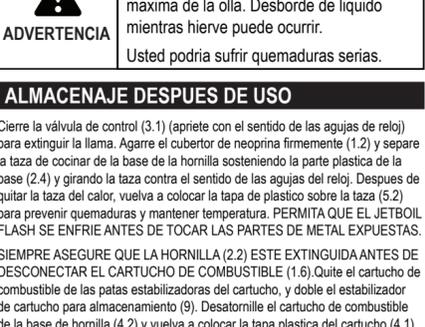
NO CALIENTE LA TAZA DE COCINAR VACIA.

	ADVERTENCIA
	No mueva, levante, o incline mientras encendido. Combustible puede rociar y causar llameo. Usted podría sufrir quemaduras serias.

Instrucciones para cocinar: Añada líquido o comida líquida a la taza de cocinar. No exceda líquidos arriba de la línea 0.51 "MAX". Desborde puede ocurrir. Quite la tapa de plastico de la parte inferior de la taza de cocinar girandola hasta que hale facilmente (5.1) y coloque la taza sobre la hornilla.

Oriente la taza de cocinar con la base de hornilla encendida visualmente alineando las ramuras en la taza con proyecciones en la base. Baje la taza sobre la base y gire con el sentido de las agujas del reloj hasta que cierre en lugar (6). El cubertor (1.2) no debe entender mas abajo de la orilla baja da la taza (1.4) para prevenir quemadura. Coloque la tapa (1.1) flojamente sobre la taza de cocinar durante calentamiento.

Indicador de Color que Cambia Color (1.7): A medida que se caliente la taza, la ventana indicadora de calor (1.7) cambiara de Negro a Anaranjado. Cuando la ventana indicadora de calor (1.7) demuestre Anaranjado, la taza y su contenido estan más caliente de 140F (60C). Use precaución con contenedores y contenidos calientes – usted puede quemarse.

	ADVERTENCIA
	Tome mucho cuidado cuando caliente liquido o comida liquida cerca de capacidad maxima de la olla. Desborde de liquido mientras hierve puede ocurrir. <p>Usted podria sufrir quemaduras serias.</p>

ALMACENAJE DESPUES DE USO

Cierre la válvula de control (3.1) (apriete con el sentido de las agujas de reloj) para extinguir la llama. Agarre el cubetor de neoprina firmemente (1.2) y separe la taza de cocinar de la base de la hornilla sosteniendo la parte plastica de la base (2.4) y girando la taza contra el sentido de las agujas del reloj). Despues de quitar la taza del calor, vuelva a colocar la tapa de plastico sobre la taza (5.2) para prevenir quemaduras y mantener temperatura. PERMITA QUE EL JETBOIL FLASH SE ENFRIE ANTES DE TOCAR LAS PARTES DE METAL EXPUESTAS.

SIEMPRE ASEGURE QUE LA HORNILLA (2.2) ESTE EXTINGUIDA ANTES DE DESCONECTAR EL CARTUCHO DE COMBUSTIBLE (1.6).Quite el cartucho de combustible de las patas estabilizadoras del cartucho, y doble el estabilizador de cartucho para almacenamiento (9). Desatornille el cartucho de combustible de la base de hornilla (4.2) y vuelva a colocar la tapa plastica del cartucho (4.1). Doble el ajustador de válvula (2.6) debajo de la válvula para que cierre alrededor del cuerpo de la válvula. Coloque el estabilizador de cartucho en la taza debajo de la